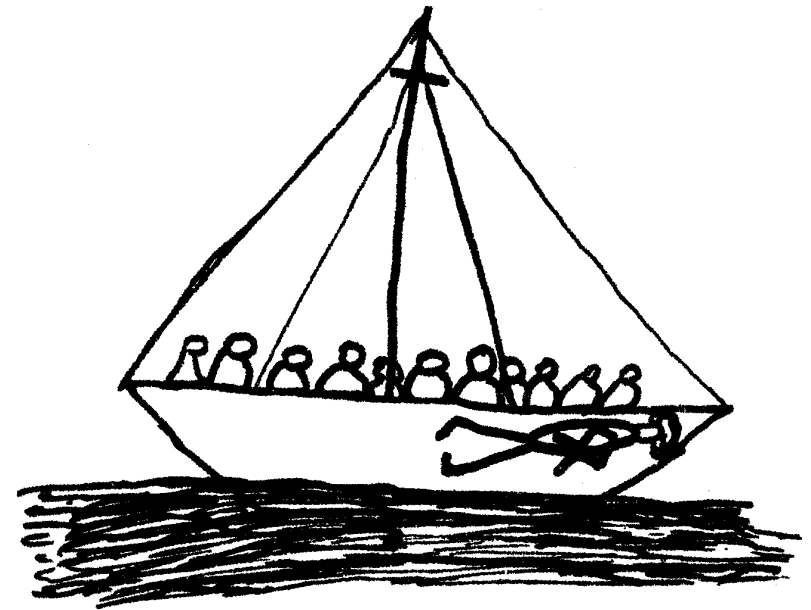


Djesu wapurarrkunjala wata ga gapu

Dhuwala ŋunhi Godku Dhäruk



Wukirriwuy yolŋukurru mathakurru Buyuminyguŋu, ga
miny'tjinydja Yalkarriwuywunju
Gupapuyŋu

Djesu wapurarrkuḡala wata ga gapu

Dhuwala ḡunhi Godku Dhäruk

Gupapuyḡu

Northern Territory, Australia

Copyright © 2017, Gupapuyngu Community

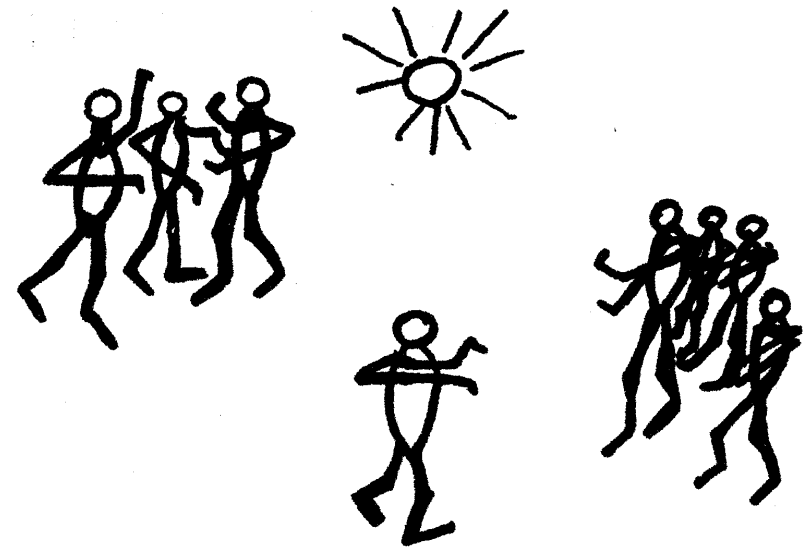
For permission to reuse, contact the copyright holder.

This epub version of the book has been taken from the original book printed and published by Galiwinku Adult Education Centre in 1973. Its original ISBN was:

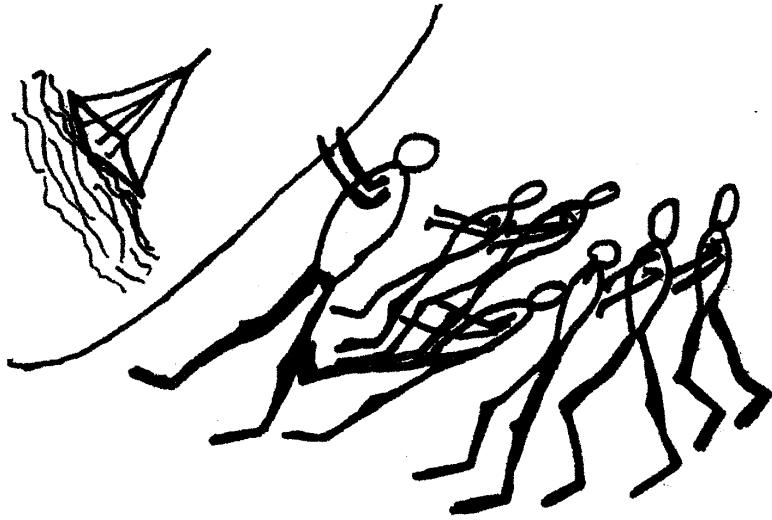
0 86942 009 7

Text (c) 1973 Buyuminy

Illustrations (c) 1973 Yalkarriwuy

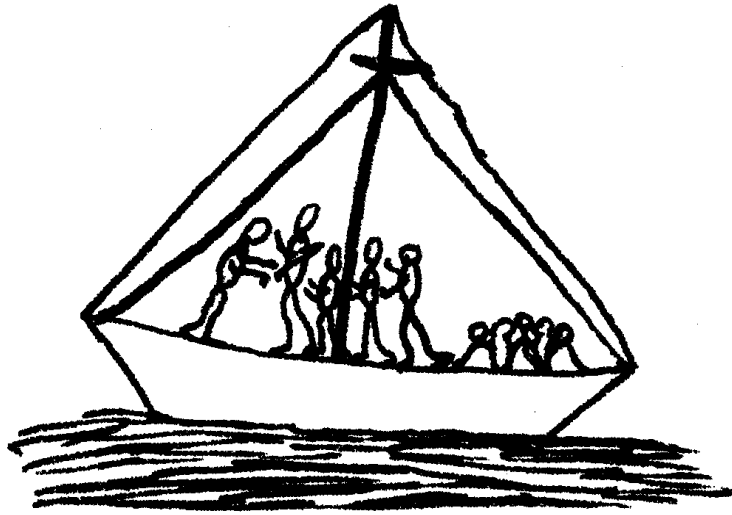


Ga wanganyimirriy waluy
yutungurr-munhamirriy, Djesu
gangathina nhanukalanuwa
lundu'mirrijuwa malawa.



Ŋayi bitjarra waŋana, “Limurru marrtjina bala laypalilina.”

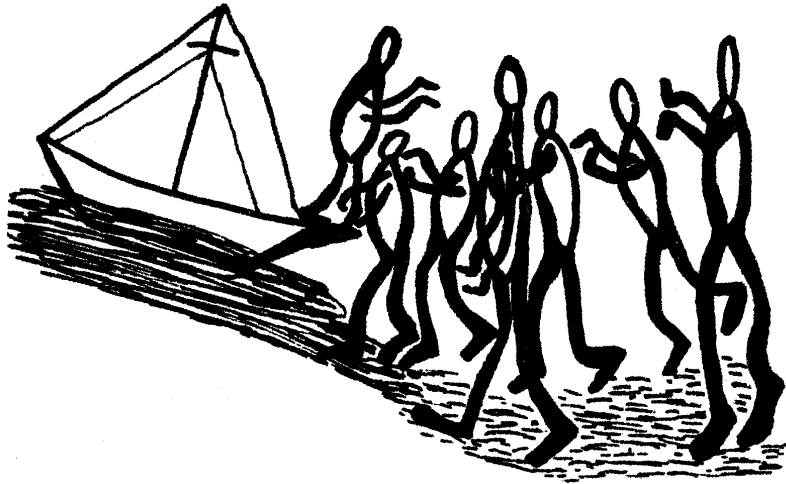
“Nhä ŋayi dhuwala yolŋunuydja,
märr ga ŋanya dhu wäŋiy ga
ḍoguy ŋama, ga
märr-yuwalkthirri ŋanya dhu,
bala ḍaḍawyunna.”



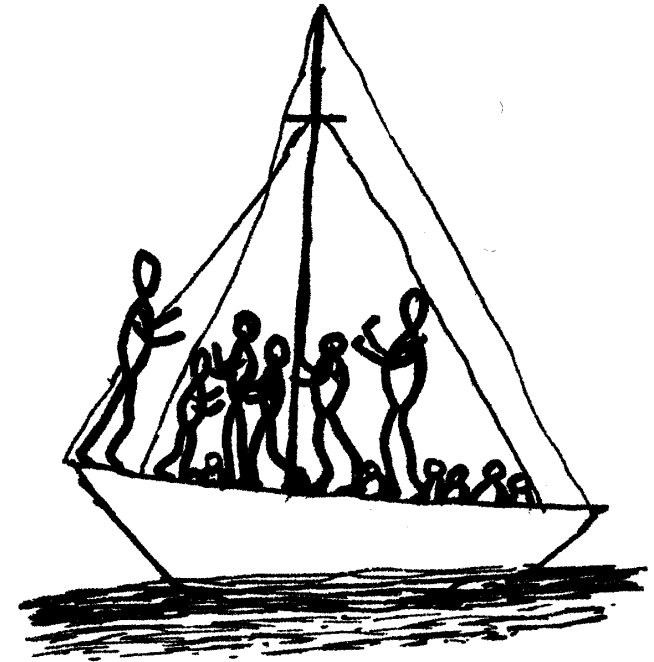
Bala walalanydja ŋunhi mirithina
märr-dhumbal'yurruna,
barrarina manapara, ga walala
dhä-birrka'yunmina
walalanhawuynha walala
bitjanmina,



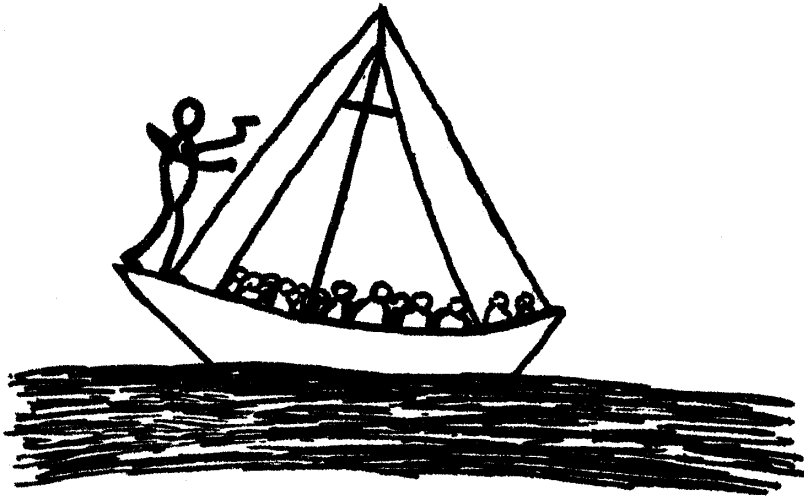
Bala walala law'yurrunana,
ganarrthanjala wiripuwurrunha
yolŋu'yulŋunha ŋunhilidhinydja
yuṭuṅgurrŋura wäŋaŋura.



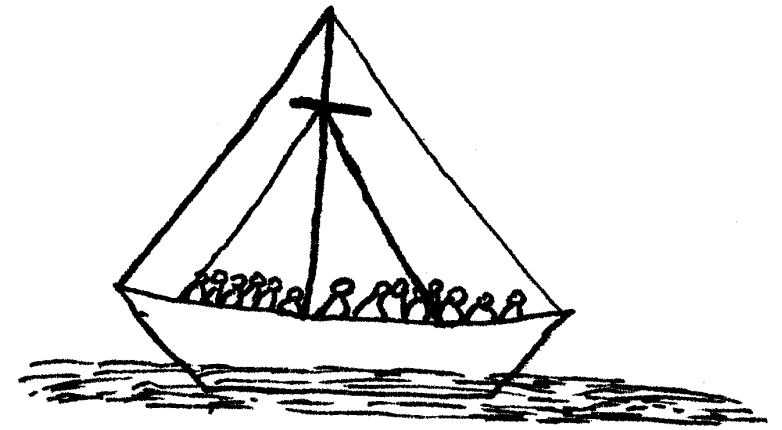
Bala walala yarrwupthurna
rañililina, bala
ñal'ñal-yurrunana ñunhiwili
mitjiyañlilina, ñunhi Djesu gana
gorruñala,



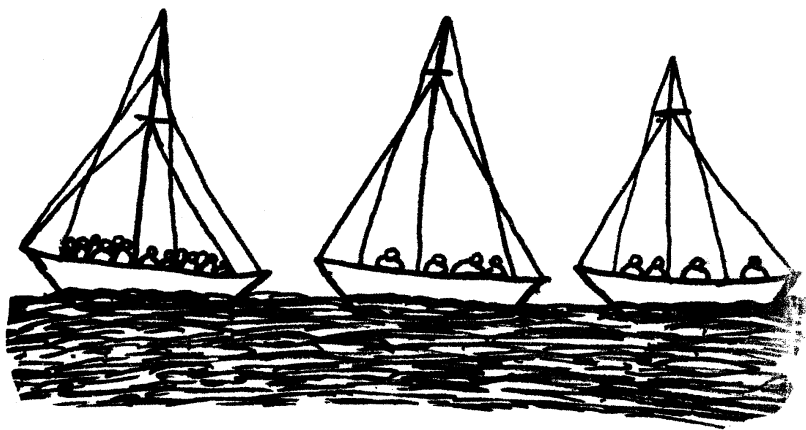
Ga beñuruyi Djesu bilyurruna, ga
wañana nhanukalañuwala
lundu'mirriñuwala malañuwala
bitjarra, “Nhaku nhuma ñunhi
barrarinanydja? Bađak yäna
nhuma dhuwala dhä-märrdjułk
mala?”



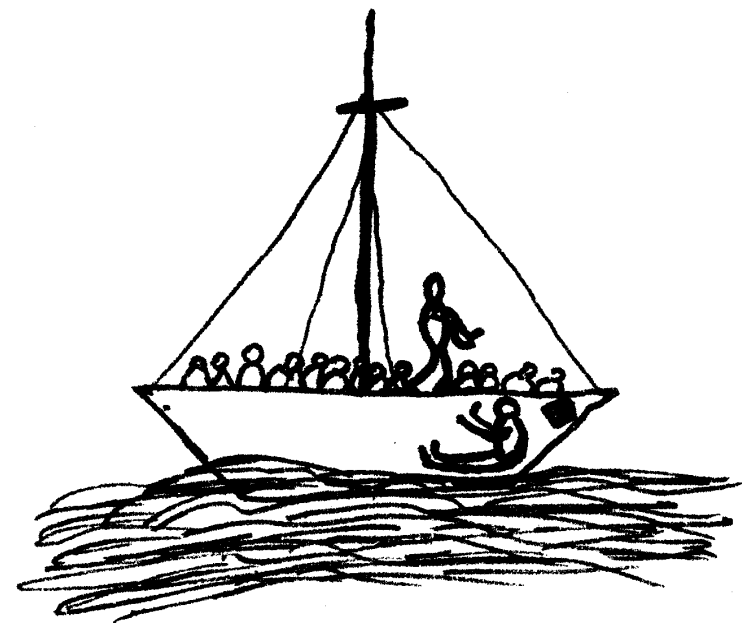
Ga ṅayi rur'yurruna yakurrṅuru,
ga waṅana bitjarra,
“Wapurarryi wata, ga ḍogu
dharradayi.” Bala gapunyḍja
wapurarryina, ga wāṅinyḍja
gulkthurrunana.



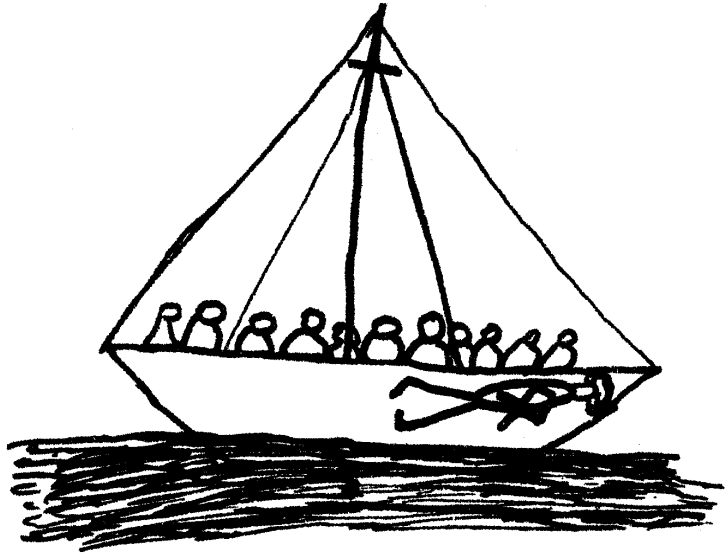
bala walala budapthurruna
marrtjina wiripunḷili ṅunha
gali'lili laypalilina.



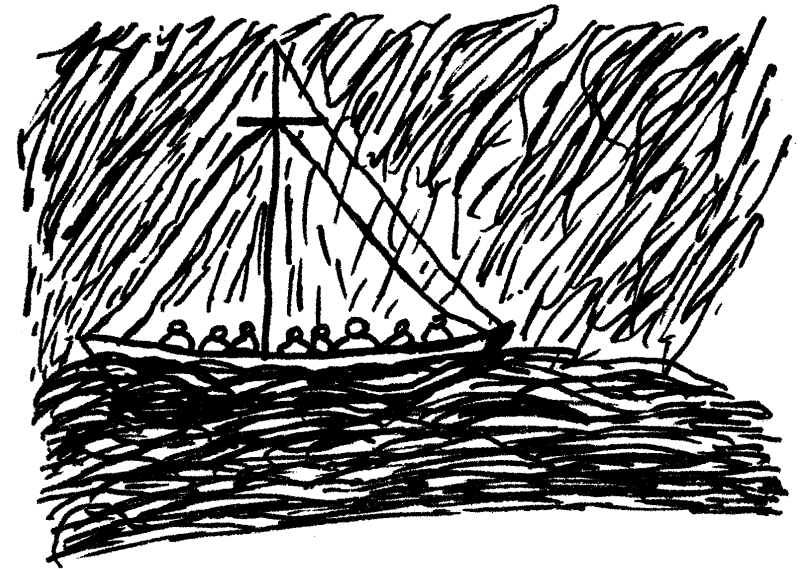
Ga wiripu mitjiyan mala,
rrambaniji walala
budapthurrunanydja.



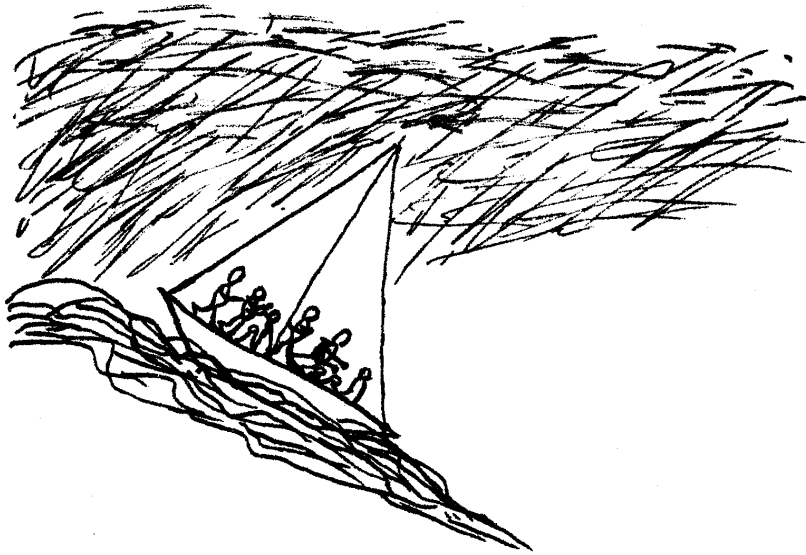
Ga nhanukala lundu'mirrinuy
malanuy nanya dhirr'yurruna, ga
bitjarra walala wanana,
“Garray, yaka nhe gi guyani,
limurru dhu lupthunna?”



Ga Djesuny^dja mar^rtjina
ŋorrana dhudⁱŋura mitjiyaⁿŋura
yakurr, liyakurr^uŋala mar^rtjina
baluⁿa.



Ga ŋunhi gana mitjiyaⁿ
waⁿdinana, ga gandarrⁿurana,
bala w^aŋi yindi bunana
walalaⁿgu.



Ga nhanju lundu'mirri'ŋu mala
ŋunhi mirithina barrarina
ŋurikiyi wänjwa,



bili mitjiyandja marrtjina ŋunhi
gulgu'gulguyurrunana
walalangu.